

Brochure **2016** Catalogue



Our story begins in 1964, when we started to manufacture our first manual glass washing machines with brushes in a small factory in Milan.

Since then, our production range has expanded considerably and we have consolidated our technical competences in the professional washing industry.

We professionally design and manufacture the whole of our washing machine range: glass washers, front-loading dishwashers, passthrough dishwashers, conveyor rack dishwashers, with rack and belt system, pot washers and container washers. Each of the dishwashers we produce is put through strict tests to verify its operating efficiency and conformity to safety standards.

Today, we are a leading manufacturer on the continuously expanding European professional washing marketplace. Over the past 10 years, we have produced more than 190.000 dishwashers in our factory of 15.000 m² in Pioltello in the province of Milan

Notre histoire a commencé en 1964 à MILAN lorsque nous avons commencé à fabriquer artisanalement nos premiers lave-verres manuels à brosse.

Aujourd'hui nous produisons exclusivement des lave-vaisselle professionnels, qui sont pensés et dessinés par notre bureau «recherche et développement »

Nous fabriquons au sein de notre usine – surface totale 15.000 m² – toutes nos gammes de machines à laver: lave-verres, lave-vaisselle à ouverture frontale ou à capot, lave-batterie, laveuses à avancement automatique de casiers ou convoyeurs à bande.

Chaque machine produite est présentée au banc d'essais – toutes les fonctions et composants sont testés, les machines sont mises en eau et essayées, et toutes les normes de conformité sont validées.

A ce jour, nous sommes un des acteurs leader sur le marché européen du lavage professionnel; depuis 10 ans nous avons produit plus de 200.000 machines dans notre usine de Pioltello dans la banlieue de Milan.



Quality Certified

Since 2009, we have introduced the voluntary GS-TÜV mark to guarantee our dishwashers, because quality should be certified and guaranteed.

Our quality principle is not merely bound to perfect washing results but also and above all to guaranteeing the safety of the dishwasher itself.

TÜV SÜD guarantees the safety of the product, which is assessed in terms of its overall aspects: mechanical and electrical safety, toxicity and flammability.

It guarantees the operational efficiency declared by the manufacturer and that the specifications are maintained over time.

It excludes products of poor technical content or whose credibility is uncertain.

It guarantees that the products certified comply with laws and European Directives and above all that they are built by a manufacturer that is constantly supervised; the authority obliges manufacturers to continually demonstrate that their organisation meets the basic principles guaranteed by an efficient quality system (repeatability).

Qualité Certifiée

Depuis 2009, nous sommes conformes à la marque volontaire GS-TÜV qui valide et certifie la qualité de production de nos lave-vaisselle: composants mécaniques – électriques – électroniques – toxicité et inflammabilité.

Notre vision de la qualité est liée non seulement au parfait résultat de lavage, mais aussi et surtout à la garantie de sécurité du lave-vaisselle.

La certification GS-TÜV garantit la fonctionnalité déclarée par le producteur et l'exactitude de ses caractéristiques, il exclut des produits avec un insuffisant contenu technique et dont la crédibilité n'est pas sûre. Cette démarche nous permet de présenter des produits conformes aux lois et directives européennes, de garantir qu'ils sont produits par une usine mise sous surveillance, qui doit pouvoir démontrer à tout moment à l'organisme de contrôle la traçabilité de notre production.



Ecologic Sustainability

We believe that the ecologic sustainability of a business focused on environment-friendliness has to be proven with real facts.

In fact, with this in mind, we have equipped our production facilities with a photovoltaic system to produce electricity that has a rated capacity of 273 KW, which is equivalent to an input of 308.000 KW/year; this fully satisfies all of our energy needs.

Furthermore, a solar panel heating system enables us to produce the hot water required to test our machines at the end of the production line.

We have of course developed systems for our machines that cut-down on the consumption of energy, water and washing products, as well as heat recovery devices like the CRV system and HP heat pumps.

Durabilité

Pour nous, la durabilité écologique d'une entreprise animée de valeurs environnementales, doit pouvoir se démontrer sur des faits concrets.

Cette philosophie nous a amenés à mettre en place dans notre usine un système de production d'électricité par conversion photovoltaïque d'une puissance nominale de 273 KW, soit une injection de 308.000 KW/année qui couvre 100 % de nos besoins d'énergie.

D'autre part, un système de chauffage par panneaux solaires nous permet de produire l'eau chaude nécessaire à nos essais de machines en sortie de chaîne de production.

Et tout naturellement, nous avons développé sur nos machines des systèmes permettant de réduire la consommation électrique, de l'eau consommée, et des produits lessiviels, ainsi que des dispositifs de récupération de calories et énergie CRV et des pompes à chaleur HP.

Hi-Tech Innovation

The designed system is an absolute innovation, not just in the field of industrial dishwashers.

A whole hi-tech production line has been built to produce products that wash to perfection in very short times.

Innovative robotic system measuring 90 meters in length to produce dishwashers frames, made up of:

- 2 – laser-cutting systems.
- 4 – synchronised bending presses.
- 6 – bending and sorting robots.
- 7 – robotic plasma-welding stations.
- 1 – rollforming punching machine
- 3 – hydraulic presses

All this machinery is integrated with a Smart warehouse system made up of 120 compartments with unmanned “lights out” operation and distribution shuttle.

Innovation

Le nouveau système robotisé de 90 mètres est un développement complètement nouveau , non seulement dans le domaine de lave-vaisselle industriels , pour la production de carrosserie de lave-vaisselle, composé de:

- 2 - installations coupe au laser
- 4 - presses plieuses synchronisées
- 6 - robots de pliage et robot de sorting
- 7 - îles de soudure au plasma robotisées
- 1 - poinçonneuse rollforming
- 3 - presses hydrauliques

Le système est intégré par un magasin intelligent équipé de 120 tiroirs et une navette de distribution conçu pour fonctionner sans personnel à lumière éteinte.



Water conditioning

Every professional caterer wants a dishwasher that cleans and dries cutlery, crockery and glasses to perfection, leaving them stain free and shiny, ready to put on the table.

Often however, the results are the opposite at the end of the washing cycle; stains, marks and visible mineral residues have to be removed and the glasses, crockery and cutlery polished by hand.

This operation is not only time consuming, but it also compromises the hygiene of the crockery with the possibility of breaking or damaging the glasses and leaving them with an unpleasant odour.

To obtain perfect washing results, dishwasher technology alone will not suffice, because the water has to be conditioned and the right types of detergents and rinse aids must be chosen appropriately.

Water contains substances that leave residues on the crockery and also inside the dishwasher, and this is why the washing result may seem unsatisfactory. Despite the structural characteristics of the machine, the dishwashers could deteriorate over time, especially due to limescale.

Immediate benefits by conditioning the water:

BEST RESULTS

Osmotic water, for example, has a strong cleaning power because it is free from minerals and its pH is very low, so it separates dirt quite easily. By conditioning the water correctly, you can obtain excellent results without having to polish glasses and cutlery by hand, thus reducing costs and the risk of breaking glasses.

OPTIMISING DETERGENTS

Conditioned water combined with the right detergents and rinse aids allows you to reduce consumptions without compromising the perfect finished result.

HYGIENE AND PREVENTION

The conditioned water does not leave scale on the crockery or inside the dishwashers and probable breakages and damages caused by limescale are prevented, thus saving in service costs.

Handling glasses is a delicate and risky operation.

Excellent results are guaranteed by equipping the dishwashers with a conditioner and reverse osmosis unit.



Traitement de l'eau

Ce que tout professionnel de la restauration demande de la part d'un lave-vaisselle c'est d'avoir des couverts et une vaisselle sans taches et luisants et des verres impeccables, brillants, prêts pour la table.

Mais souvent à la fin du programme de lavage les résultats sont à l'opposé : halos, taches et résidus minéraux visibles obligent à devoir faire luire à la main la vaisselle, les couverts et les verres.

Cette opération est non seulement coûteuse, mais elle ne permet pas toujours d'échapper au risque de compromettre l'hygiène de la vaisselle, de briser accidentellement ou d'abîmer les verres et de les laisser émaner une odeur désagréable.

Pour obtenir des résultats de lavage parfaits la seule technologie du lave-vaisselle, cependant, ne suffit pas, il faut aussi recourir au traitement de l'eau et à la chimie, c'est-à-dire qu'il est nécessaire de choisir des détergents et des liquides de rinçage appropriés.

L'eau contient des substances qui laissent des résidus sur la vaisselle et dans le lave-vaisselle, et c'est pour cette raison que le résultat semble insatisfaisant. Quelles que soient les caractéristiques structurelles de la machine, à travers le temps le lave-vaisselle pourrait s'abîmer, surtout à cause du tartre.

Traiter l'eau produit des avantages immédiats :

EXCELLENTS RÉSULTATS

L'eau osmosée, par exemple, a un pouvoir fortement nettoyant, vu qu'elle est dépourvue de minéraux et qu'elle a un ph très faible, elle réussit donc à dissoudre la saleté très facilement. Le traitement correct de l'eau permet d'obtenir d'excellents résultats en évitant tout traitement manuel des verres et des couverts, ce qui permet donc de réduire les coûts et les verres cassés.

OPTIMISER LES DÉTERGENTS

L'eau traitée et l'utilisation simultanée de bons produits détergents et liquides de rinçage permettent de réduire les consommations tout en conservant un parfait résultat final.

HYGIÈNE ET PRÉVENTION

L'eau traitée ne laisse pas de dépôts de tartre sur la vaisselle et dans le lave-vaisselle, cela permet de prévenir la survenue de probables ruptures et dommages causés par les dépôts de tartre tout en faisant des économies sur les coûts d'assistance technique.

La manipulation des verres est une opération délicate et risquée.

Un lave-vaisselle pourvu d'adoucisseur et d'un système à osmose inverse garantit des résultats extraordinaires.





ECO

The glass washers and dishwashers of the ECO series are designed to be rugged and user-friendly. They are versatile, intuitive, compact and efficient combined with high performances, low consumptions of power, water and chemical products.

Les lave-verres et les lave-vaisselle de la série ECO ont été conçus sous le signe de la robustesse et de la simplicité d'utilisation. Flexibles, intuitives, compactes et efficaces elles atteignent des prestations élevées tout en réduisant la consommation d'énergie, d'eau et des produits lessiviels.



STANDARD

The STANDARD series guarantees superior performances with low consumptions and total reliability. Even though they are extremely user-friendly, the dishwashers are technologically advanced thanks to some optional systems that you can purchase to customise and complete your appliance.

La série STANDARD garantit des performances supérieures avec des consommations réduites et une fiabilité totale. Il s'agit de lave-vaisselle très faciles à utiliser, mais techniquement très avancées à l'aide d'une série de dispositifs optionnels pour personnaliser votre appareil et le rendre un produit idéal.



EVO2 HY-NRG

EVO HY-NRG ensures absolute washing quality: it manages the water, the temperatures, heat recovery and energy saving, in-take of steam, conditioner, drying and osmosis: all integrated.

EVO HY- NRG est la qualité absolue du lavage : la gestion de l'eau et de la température, la récupération de la chaleur et l'économie d'énergie , l'extraction de buées , adoucisseur d'eau , le séchage et l'osmose : tout intégré.

3 choices of dishwashers

The most important function of a dishwasher is that of ensuring an impeccable washing result, even for dishes soiled with stubborn dirt, and this has to be done with a correct use of the resources, especially energy.

Our dishwashers do indeed meet these principles: powerful washing cycles with high performances and low consumptions.

A differentiated choice of programs, suitable for every need, to be able to optimise washing times and consumptions of water, detergents and electricity.

A full and versatile range of glass washers, front-loading dishwashers and passthrough dishwashers designed for restaurants and professional caterers.

3 choix de lavage

La plus importante fonction d'un lavevaisselle est celle d'obtenir un résultat de lavage impeccable même en cas de vaisselles avec une saleté très difficile, sans renoncer à une correcte utilisation des ressources disponibles, surtout de l'énergie.

Nos lave-verres et lave-vaisselle sont vraiment conformes à ces principes: des lavages puissants avec grandes performances à consommations réduites.

Choix de programmes de lavage adaptés à tout type de nécessité pour optimiser tant le temps de lavage que la consommation d'eau, de produits lessiviels et d'énergie.

Une palette complète de lavage conçus pour les professionnels de la restauration.





Single-wall washing tank made of steel type AISI 304, with double filter system in the tank for the total protection of the washing pump and drainage pump.

The deep-drawn stainless steel washing and rinsing impellers are of the rotary and independent type.

Door with double wall.

Innovative washing pump fixed directly in the tank without sleeves. Self-emptying and with cooling fan, it guarantees a greater washing capacity, saves energy and reduces noise to less than 48 dBA.

Cuve de lavage mono paroi fabriquée en acier inox AISI 304, avec système de double filtres qui protège soit la pompe de lavage que de vidange.

Les bras de lavage étampée inox et de rincage en moplen sont rotatif et indépendents.

La porte est a double paroi.

Nouvelle pompe de lavage pour les lave-verres fixée directement dans le bac sans manchons. Autovidangeable avec ventilateur de refroidissement, elle garantit grande portée de lavage, épargne d'énergie et réduction du bruit au-dessous de 48 dB.



Glasswasher wash tank.
Cuve de lavage de lave-verre.



Dishwasher wash tank.
Cuve de lavage de lave-vaisselle.

Glasswashers - Lave-verres



E35

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120"

420x470x585 mm

200 mm

350x350 mm

0,17 Kw

2,77 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

E40

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120"

470x515x635 mm

240 mm

400x400 mm

0,17 Kw

2,77 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

E40H

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120"

470x515x680 mm

310 mm

400x400 mm

0,17 Kw

2,77 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

Dishwashers - Lave-vaisselle



E45

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

180"

520x555x825 mm

320 mm

450x450 mm

0,4 Kw

3,9 kW / 400 Volt 3-N-PE 50 Hz

E50 M230V

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

180"

565x610x825 mm

320 mm

500x500 mm

0,4 Kw

3,9 kW / 230 Volt 1 -50 Hz

E50 T400V

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

180"

565x610x825 mm

320 mm

500x500 mm

0,4 Kw

3,9 kW / 400 Volt 3-N-PE 50 Hz

Passthroughs - Lave-vaisselle à capot



NE 1000 ECO

Ciclo - Cycle

Dimensioni - Dimensions - (LxPxH) (WxDxH)

H utile di lavaggio - Clear entry height - H. utile de lavage

Cestello - Basket - Panier

Pompa - Pump - Pompe

Potenza - Power - Puissance

120/180"

655x770x1.480/1930 mm

405 mm

500x500 mm

0,75 kW

6,75 kW - 400 Volt 3/N/PE 50 Hz

NE 1300 ECO

Ciclo - Cycle

Dimensioni - Dimensions - (LxPxH) (WxDxH)

H utile di lavaggio - Clear entry height - H. utile de lavage

Cestello - Basket - Panier

Pompa - Pump - Pompe

Potenza - Power - Puissance

75/120/180"

655x770x1.480/1930 mm

405 mm

500x500 mm

1,1 kW

7,1 kW - 400 Volt 3/N/PE 50 Hz

STANDARD

Double skin panel cabinet, washing tank made of steel type AISI 304, with double filter system in the tank for the total protection of the washing pump.

Door with double wall.

The deep-drawn stainless steel washing and rinsing impellers are of the rotary and independent type.

Innovative washing pump fixed directly in the tank without sleeves. Self-emptying and with cooling fan, it guarantees a greater washing capacity, saves energy and reduces noise to less than 48 dBA.

Peristaltic rinse aid dosing as standard.



La carrosserie et la porte sont en double paroi.

Cuve de lavage fabriquée en acier inox AISI 304, avec système de double filtres qui protège soit la pompe de lavage que de vidange.

Guides porte panier embouties.

Les bras de lavage estampée inox et de rinçage sont rotatif et indépendents.

Nouvelle pompe de lavage pour les lave-verres fixée directement dans le bac sans manchons.

Autovidangeable avec ventilateur de refroidissement, elle garantit grande portée de lavage, épargne d'énergie et réduction du bruit au-dessous de 48 dBA.

Doseur de produit de rinçage péristaltique.



Glasswasher wash tank with upper wash arm (not standard).

Cuve de lavage des lave-verres avec bras de lavage supérieur (pas de série).



Double-wall washing tank made of steel type AISI 304 and pressed molded wash tank with radial corners and double filters for hygiene and easy maintenance, with double filter system in the tank for the total protection of the washing pump.

Cuve de lavage monobloc standard et embouti à angles arrondis pour faciliter le nettoyage, fond incliné vers les filtres. (N45-N50)

Double filtrage garantissant la protection de la pompe de lavage.



N600 and N700 standard wash tank with inox filter.

Cuve de lavage standard des modèles N600 et N700 avec filtre.



N45, N50 and N90 Cuve de lavage des pressed wash tank with double filters.

STANDARD

Glasswashers - Lave-verres



Nouveau panneau de commande digitale à bas voltage.



New digit control panel with low voltage.

S021

Ciclo - Cycle
 Dimensioni - Dimensions (WxDxH) - Dimensions (LxPxH)
 H utile di lavaggio - Clear entry height - H. utile de lavage
 Cestello - Basket - Panier
 Pompa - Pump - Pompe
 Potenza - Power - Puissance

120"
 420x470x585 mm
 210 mm
 350x350 mm
 0,17 Kw
 2,77 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

S025

Ciclo - Cycle
 Dimensioni - Dimensions (WxDxH) - Dimensions (LxPxH)
 H utile di lavaggio - Clear entry height - H. utile de lavage
 Cestello - Basket - Panier
 Pompa - Pump - Pompe
 Potenza - Power - Puissance

120"
 420x470x635 mm
 250 mm
 350x350 mm
 0,17 Kw
 2,77 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

S026

Ciclo - Cycle
 Dimensioni - Dimensions (WxDxH) - Dimensions (LxPxH)
 H utile di lavaggio - Clear entry height - H. utile de lavage
 Cestello - Basket - Panier
 Pompa - Pump - Pompe
 Potenza - Power - Puissance

120"
 470x515x635 mm
 260 mm
 400x400 mm
 0,17 Kw
 2,77 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

S030

Ciclo - Cycle	120"
Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)	470x515x685 mm
H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage	300 mm
Cestello – Basket – Panier	400x400 mm
Pompa – Pump – Pompe	0,17 Kw
Potenza – Power – Puissance	2,77 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

S050

Ciclo - Cycle	120"
Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)	570x615x685 mm
H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage	300 mm
Cestello – Basket – Panier	500x500 mm
Pompa – Pump – Pompe	0,27 Kw
Potenza – Power – Puissance	2,87 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

With upper wash arm - Avec bras de lavage superieur
With cold rinse - Avec rinçage à froid à fin cycle

S18

Ciclo - Cycle	120"
Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)	420x470x585 mm
H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage	180 mm
Cestello – Basket – Panier	350x350 mm
Pompa – Pump – Pompe	0,27 Kw
Potenza – Power – Puissance	2,87 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

S23

Ciclo - Cycle	120"
Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)	420x470x635 mm
H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage	230 mm
Cestello – Basket – Panier	350x350 mm
Pompa – Pump – Pompe	0,27 Kw
Potenza – Power – Puissance	2,87 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

S28

Ciclo - Cycle	120"
Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)	470x515x685 mm
H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage	280 mm
Cestello – Basket – Panier	400x400 mm
Pompa – Pump – Pompe	0,27 Kw
Potenza – Power – Puissance	2,87 kW / 230 Volt 1 ~50 Hz

STANDARD



N600F

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

180"

535x550x820 mm

300 mm

450x450 mm

0,40 Kw

3,9 kW / 400 Volt 3-N 50 Hz

N600

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120/180"

535x550x820 mm

300 mm

450x450 mm

0,40 Kw

4,9 kW / 400 Volt 3-N 50 Hz

N700F

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

180"

585x610x825 mm

320 mm

500x500 mm

0,40 Kw

3,9 kW / 400 Volt 3-N 50 Hz

N700

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120/180"

585x610x825 mm

320 mm

500x500 mm

0,40 Kw

4,9 kW / 400 Volt 3-N 50 Hz

Dishwashers - Lave-vaisselle

N45

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120/180"

555x575x845 mm

340 mm

450x450 mm

0,60 Kw

5,1 kW / 400 Volt 3-N 50 Hz

N50

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120/180"

605x605x850 mm

350 mm

500x500 mm

0,60 Kw

5,1 kW / 400 Volt 3-N 50 Hz

N90

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120/180"

605x605x1.230 mm

350 mm

500x500 mm

0,60 Kw

5,1 kW / 400 Volt 3-N 50 Hz

Pressed molded wash tank with radial corners and double filters for hygiene and easy maintenance.

Insulated double skin cabinet construction reduces energy costs, noise levels and keeps the wash area ambient temperature, to an absolute minimum.

Balanced door for a comfort use.

Cuve de lavage monobloc embouti à angles arrondis, fond incliné vers les filtres.

Double filtrage garantissant la protection de la pompe de lavage.

La porte est contre balancée.



STANDARD



N1000



N1300

Pressed molded wash tank with radial corners and double filters for hygiene and easy maintenance.

Insulated double skin cabinet construction reduces energy costs, noise levels (69 dBA) and keeps the wash area ambient temperature, to an absolute minimum.

Specially designed stainless steel, indented anti-clog wash arms, easily removed for cleaning, without tools.

High efficiency, self draining wash pump for greater hygiene and ultimate washing power. Peristaltic rinse aid dosing.



Les bras de lavage étampée inox et de rincage sont rotatif et indépendents.

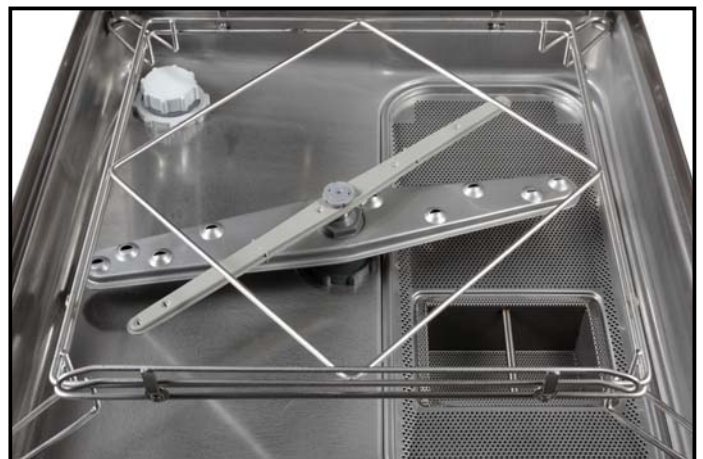
Double filtrage garantissant la protection de la pompe de lavage.

Cuve monobloc embouti à angles arrondis, avec fond incliné vers les filtres pour faciliter le filtrage de l' eau.

Pompe de lavage auto-vidangeable.

Double paroi pour un epargne d' énergie et un niveau de bruit à moins de 69 dBA.

Doseur de produit de rinçage péristaltique.



N1000

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

120"/180"
 655x770x1.505/1.955 mm
 405 mm
 500x500 mm
 0,75 Kw
 6,75 kW / 400 Volt 3-N ~50 Hz

N1300

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

75"/120"/180"
 655x770x1.505/1.955 mm
 405 mm
 500x500 mm
 1,1 Kw
 7,1 kW / 400 Volt 3-N ~50 Hz

N1300S

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pomp

Potenza – Power – Puissance

75"/120"/180"
 655x770x1.505/1.955 mm
 405 mm
 500x500 mm
 1,42 Kw
 11,42 kW / 400 Volt 3-N ~50 Hz

N1300 EVO2

Ciclo - Cycle

Dimensioni – Dimensions (WxDxH) – Dimensions (LxPxH)

H utile di lavaggio – Clear entry height – H. utile de lavage

Cestello – Basket – Panier

Pompa – Pump – Pompe

Potenza – Power – Puissance

75"/120"/180"/480"
 655x770x1.505/1.955 mm
 405 mm
 500x500 mm
 1,1 Kw
 7,1 kW / 400 Volt 3-N ~50 Hz

INNOVATIVE EVO2 CONTROL PANEL

It is a cutting-edge electronic control panel with large TFT colour screen, measuring 45x60 mm with high resolution animation graphics. It ensures a straightforward and intuitive use of the dishwashers.

La nouvelle électronique EVO2 non seulement a une plus grande fiabilité et qualité par rapport aux versions traditionnelles de machines électroniques, mais elle offre aussi une série de prestations et de gestions typiques des lave-vaisselle à l'avant-garde.



Built-in Osmosis and Watersoftener

It offers the functions that are mostly required for professional washing, but is more compact, refined and its price is rather competitive.

EVO2 HY-NRG is the best choice.

Il offre la plupart des fonctions plus demandées dans le domaine du lavage professionnel, mais avec une taille plus compacte, un design élégant et un coût compétitif, EVO2 HY-NRG c'est le choix idéal.

Sophisticated

Control panels with TFT high resolution screen

USB interface and Wi-Fi

BUILT-IN WATERSOFTENER

INTEGRATED OSMOSIS SYSTEM

STEAM IEXTRACTOR

CRV Energy saving

DRYING



Sophistiqué

Panneau de commande avec écran à haute résolution TFT

Interface USB et Wi-Fi

ADOUCCISSEUR INCORPORÉ

OSMOSE INCORPORÉE

SYSTÈME D'ASPIRATION DES VAPEURS

Système CRV de récupération de l'énergie

SÉCHAGE

Osmoseur et adoucisseur intégrés

We firmly believe it is possible to offer innovative and top quality dishwashers that also have a competitive price. This is our policy and this is what our EVO2 HY-NRG machines are.

We have made a very hi-tech and functional product, straightforward and highly efficient, like very few others on the marketplace.

Our EVO2 HY-NRG unit has a modern design and its incredibly strong technology offers performances that conventional dishwashers are unable to match. EVO2 HY-NRG comes second to none.

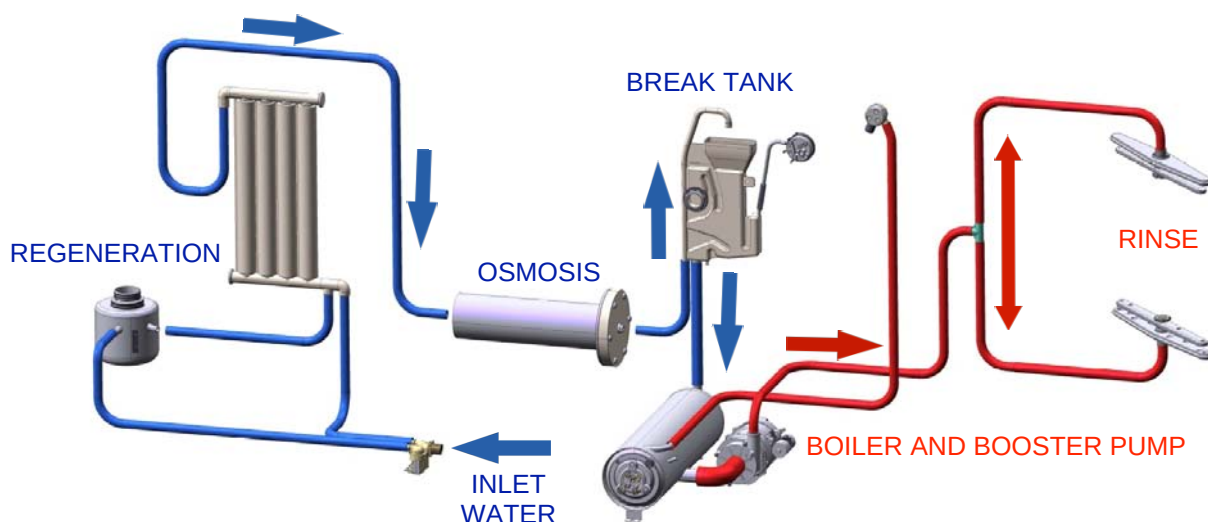
The latest water conditioning and reverse osmosis system is completely built into the dishwasher and does not take up any extra space in the room. The carbon filter is simply installed on the water supply

Nous croyons fermement qu'il est possible d'offrir des lave-vaisselle innovants de la plus haute qualité et d'avoir en même temps un prix compétitif, telle est notre façon de voir les choses et voilà nos EVO2 HY-NRG.

Nous avons rendu simple et performant un produit qui offre beaucoup de technologie et de fonctionnalités comme peu d'autres lave-vaisselle peuvent faire.

EVO2 HY-NRG est caractérisé par un design moderne et une technologie très puissante en mesure d'offrir des performances inégalées par rapport aux lave-vaisselle traditionnels, EVO2 HY-NRG est à nulle autre pareille.

Le maximum de la technologie actuelle pour le traitement de l'eau, le système d'adoucissement de l'eau et d'osmose inverse est complètement incorporé dans le lave-vaisselle et ne demande aucun espace supplémentaire au sein du local, excepté pour l'utilisation du filtre à charbon actif sur l'alimentation en eau.



QUALITY All our dishwashers are made in Italy and certified in Germany.

TEMPERATURE Excessive temperatures risk damaging glasses, whereas insufficient temperatures do not guarantee washing hygiene. The combination of specific detergents allows you to maintain correct temperatures and to thus achieve an ideal washing result.

DEDICATED WASHING CYCLES A washing cycle should last at least 70 seconds to ensure hygiene; our dishwashers offer dedicated cycles for each specific washing requirement.

P1 Glasses cycle 70"

Wash min. 55°C

Rinse min. 65°C max 70°C

P2 Cutlery and coffee cups cycle 120"

Wash min. 55°C

Rinse min. 70°C max 75°C

P3 Dishes cycle 180"

Wash min. 55°C

Rinse min. 75°C max 80°C

P4 Heavy dirty cycle min. 180"

Wash min. 55°C

Rinse min. 80°C max 85°C

P5 Glasses cycle with dryer and steam extractor 180"

Wash min. 55°C

Rinse min. 65°C max 70°C

P6 Dishes cycle with dryer and steam extractor 210"

Wash min. 55°C

Rinse min. 75°C max 80°C



To conclude, there is a washing cycle with **extra final cold rinse on P2**: this cycle is for beer glasses to enable them to be used again straight from the dishwasher, because to be able to pour beer with the correct froth consistency the glasses have to be cold.

QUALITÉ Tous nos lave-vaisselle sont fabriqués en Italie et certifiés en Allemagne.

TEMPÉRATURES Des températures trop élevées pourraient abîmer les verres, des températures trop basses, par contre, ne garantissent pas l'hygiène du lavage. La combinaison de détergents spéciaux permet de maintenir les températures correctes en obtenant le lavage optimal.

CYCLES DE LAVAGE DÉDIÉS La durée minimale du cycle de lavage optimal, afin que la bonne hygiène soit garantie, doit être égale à 70 secondes, nos lave-vaisselle offrent des cycles dédiés pour chaque besoin spécifique de lavage.



P1 Cycle verres 70"

Lavage min. 55°C

Rinçage min. 65°C max 70°C

P2 Cycle couverts 120"

Lavage min. 55°C

Rinçage min. 70°C max 75°C

P3 Cycle assiettes 180"

Lavage min. 55°C

Rinçage min. 75°C max 80°C

P4 Cycle vaisselle difficiles min. 180"

Lavage min. 55°C

Rinçage min. 80°C max 85°C

P5 Cycle verres avec séchage et extracteur de vapeur 180"

Lavage min. 55°C

Rinçage min. 65°C max 70°C

P6 Cycle assiettes avec séchage et extracteur de vapeur 210"

Lavage min. 55°C

Rinçage min. 75°C max 80°C

Enfin, le cycle de lavage avec **rinçage supplémentaire final à froid sur P2** : dédié aux verres à bière de sorte à ce qu'ils soient prêts en vue de leur utilisation le plus rapidement possible et de permettre à la mousse de la bière d'avoir la bonne consistance.

HY-NRG

HY-NRG SYSTEM The rinsing process, temperatures and pressures are managed by the innovative HY-NRG system, combined with correct dispensing of chemical products. The pressure is managed by the integrated rinse pump whatever the pressure of the external mains supply, while the temperature is kept constant throughout the whole phase of the cycle, thanks to the atmospheric boiler combined with the break tank (non-return valve).

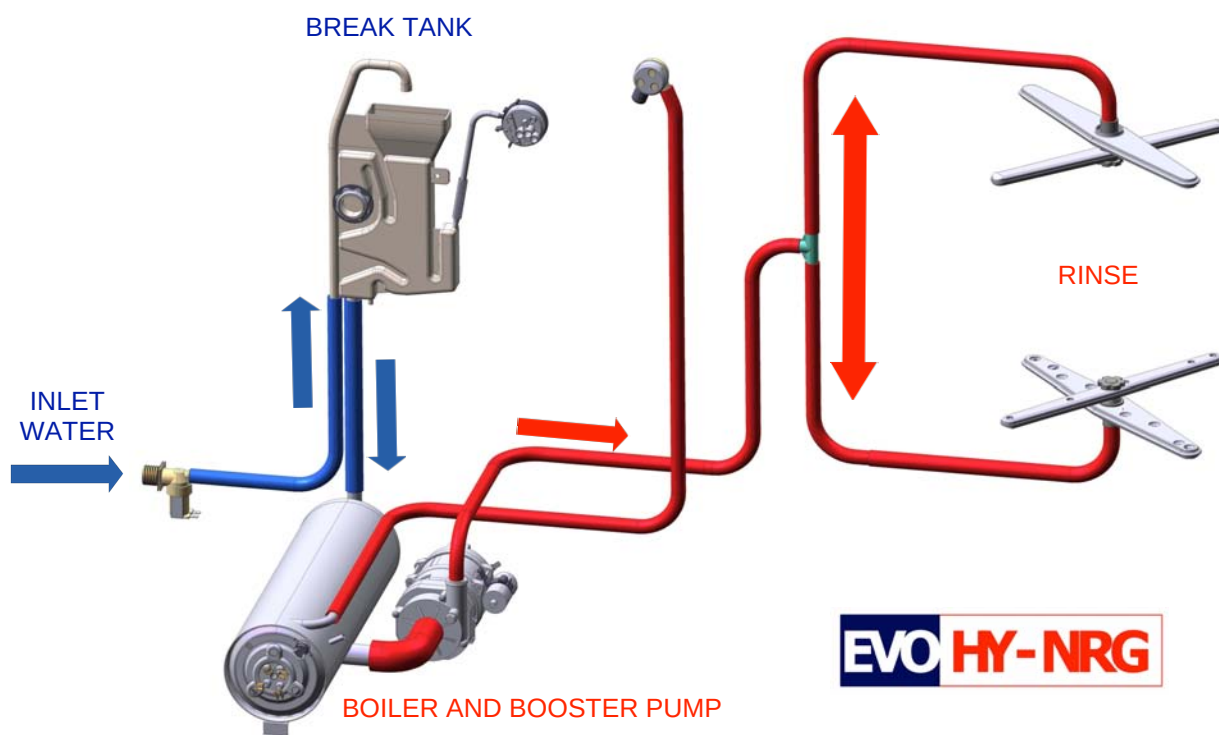
The internal pressure booster pump supplies the same amount of rinse water for each cycle, which is kept constantly at the same pressure. The dishwasher is therefore self-sufficient and has no problems of pressure loss or insufficient temperatures caused by utility anomalies.

Le **système HY-NRG** se compose d'un boiler atmosphérique isolé et d'un break tank; le circuit hydraulique est alimenté par la nouvelle pompe d'augmentation de pression garantissant un cycle de rinçage à une pression hydrique idéale et constante.

Fonction pour l'épargne énergétique en mode stand-by.

Système thermostatique pour le contrôle du rinçage à 85°C: la température de rinçage est réglée par des sondes qui maintiennent la température stable à 85°C pendant toute la durée du cycle de rinçage à l'aide de la fonction de thermo stop.

En plus le break tank prévient de possibles retours d'eau contaminée dans le réseau.



EVO2

INNOVATIVE EVO2 CONTROL PANEL

It is a cutting-edge electronic control panel with large TFT colour screen, measuring 45x60 mm with high resolution animation graphics. It ensures a straightforward and intuitive use of the dishwashers. It displays the temperatures, the working phases via images, machine status, the time and any anomalies that may occur.

EVO2 uses 4 different lights to transmit simple and user-friendly information on the status of the machine:

Yellow: heating element heating phase

Green: machine ready

Blue: work phase in progress

Red: Problem or anomaly.

PANNEAU DE COMMANDE AVEC ECRAN A HAUTE RESOLUTION TFT 45X60 mm à couleur avec animation.

La nouvelle électronique EVO2 non seulement a une plus grande fiabilité et qualité par rapport aux versions traditionnelles de machines électroniques, mais elle offre aussi une série de prestations et de gestions typiques des lave-vaisselle à l'avant-garde.

4 différents illuminations pour donner informations immédiats:

jaune: chauffage résistances

vert: machine prête

bleu: cycle de lavage en cours

rouge: anomalie



Professional washing technologies

CORRECT MECHANICAL FORCE Deep-drawn stainless steel washing impellers guarantee high washing performances thanks to the nozzles set at different angles and to the cleaning force generated by the powerful washing pump of 287 litres/h. Deep-drawn stainless steel rinse impellers guarantee high performance with just 2.7 litres/cycle and they are rotary and independent from the washing impellers.

USB interface for exchanging data.

Recording of the number of daily cycles and the total cycles carried out throughout the life span of the machine.

AUTO-ON and AUTO-OFF Operators can easily program the dishwasher at the time and day selected via the auto-ON and auto-OFF functions.

ENERGY SAVING AND COMFORTABLE USE The door is insulated and counter-balanced. The casing has a double wall and insulation to guarantee energy saving and to reduce the noise level to below 62dB. Running costs are also cut thanks to the **ECONOMY** function: if the machine is not used for a certain amount of time, the rinse temperature is dropped from 85° to 65°C and the washing temperature from 60° to 50°C.

Insulated rinse boiler.

HYGIENE It is easy to clean the inside of the tank thanks to the completely deep-drawn bottom with rounded corners and to the deep-drawn basket carrying guides. The tank is cleaned automatically at the end of the day. The bottom of the tank is tilted in order to allow the water with particles of residual dirt to drain toward the double filter system. The top of the tank has 6 deep-drawn channels to allow the washing water to drain efficiently.

CRV – STEAM IN-TAKE AND ENERGY SAVING The steam in-take and heat recovery system “CRV” turns the steam created during the washing cycle into the energy required to heat the cold supply water of the dishwashers. The cold water is heated by exploiting the steam and the heat created in the washing zone.

In addition to energy saving, the CRV system also considerably improves working conditions for operators, because almost all of the steam is in-taken and not let out into the workplace.

AS – ADVANCED DRYING SYSTEM It consists of a rugged and powerful fan and a specially designed heating element to obtain effective drying results. The air flows are managed better in order to dry with less power in just over 2 minutes.



Technologies pour le lavage professionnel

FORCE MÉCANIQUE CORRECTE Des bras de lavage étampés inox garantissent de hautes performances de lavage grâce aux gicleurs à inclinaison mixte et au pouvoir nettoyant généré par la puissante pompe de lavage d'un débit de 287 litres/h. Bras de rinçage étampés inox conçus pour garantir des performances élevées avec seulement 2,7 litres/cycle, ceux-ci sont rotatifs et indépendants par rapport à ceux du lavage.

Interface USB pour l'échange de données.

Registre de la quantité de cycles effectués quotidiennement et au cours de toute la durée de vie de la machine.

AUTO-ON et AUTO-OFF, possibilité pour l'opérateur de programmer facilement le démarrage automatique et l'arrêt automatique du lave-vaisselle à l'heure et pour les jours sélectionnés.

ÉCONOMIES D'ÉNERGIE ET CONFORT D'UTILISATION Porte isolée et contre-balancée et carrosserie avec double paroi et isolation, il garantit des économies d'énergie et la réduction du bruit jusqu'à 62dB. Réduction des coûts d'exploitation à l'aide de la fonction **ECONOMY** : en cas de non utilisation prolongée la température du rinçage est réduite de 85° à 65°C et celle du lavage de 60° à 50°C.

Chauffe-eau de rinçage isolé.

HYGIÈNE Nettoyage facile de la partie interne de la cuve grâce au fond entièrement moulé avec des coins arrondis et aux glissières porte-panier embouties. Cycle de nettoyage automatique de la cuve à la fin du service. Le fond de la cuve est incliné de manière à repousser vers le système à doubles filtres l'eau contenant des particules de saleté résiduelle. Le ciel de la cuve est pourvu de 6 emboutissages en étoile de sorte à favoriser l'égouttage de l'eau de lavage.

CRV - ASPIRATION VAPEURS ET RÉCUPÉRATION ÉNERGIE Le système d'aspiration des vapeurs et de récupération de la chaleur CRV transforme la vapeur qui se forme au cours du cycle de lavage en énergie servant à chauffer l'eau froide d'alimentation du lave-vaisselle. En profitant de la vapeur et de la chaleur qui se forment dans la zone de lavage, il préchauffe l'eau froide.

En plus de l'avantage du point de vue énergétique, le système CRV améliore considérablement le confort de l'opérateur au travail, en fait la quasi-totalité de la vapeur est aspirée et ne sort pas dans le milieu de travail.

AS - SYSTÈME AVANCÉ DE SÉCHAGE Constitué d'un ventilateur robuste et puissant et d'une résistance spécialement conçue, on obtient des résultats de séchage efficaces: les flux d'air sont gérés au mieux de manière à obtenir un séchage avec des puissances électriques réduites en un peu plus de 2 minutes.



SAFETY AND CONTROL DEVICES

Integrated **Break tank** (non-return valve) to prevent the water from flowing back into the mains supply.

SOFT START system, which starts the washing cycle at a lower pressure to protect more delicate crockery and glasses.

Thermo stop that controls the rinse temperature and extends washing.

Peristaltic and adjustable rinse aid dispenser.

Peristaltic detergent dispenser.

Adjustment of the amount of detergent and rinse aid directly from the control panel.

Presence control of the **tank filter via a sensor** with recording of the number of washing cycles carried out without having repositioned the tank filter.

Built-in **drain pump** with anti-flooding safety pressure switch.

Turbidity probe, which verifies the percentage of detergent in the tank and consequently activates, or otherwise, the dispenser to maintain the correct level of detergent.

By-pass valve, which drains the regeneration water directly into the drains.

Anti-flooding sensor board.

Data connection (**WIFI or SIM**) to send text messages to warn about feasible anomalies that may trigger or informative messages on the status of the dishwasher.

BY-Pass in the case of anomaly in the osmosis system to be able to continue to use the dishwasher all the same.

BASKETS They contribute in obtaining impeccable washing results and also protect the glasses. We have a wide range of wire baskets with glass compartments to keep them tilted and stackable plastic baskets with special separators that can be adapted to various diameters and heights.



SÉCURITÉ ET CONTRÔLES

Break tank intégré pour prévenir d'éventuels retours d'eau dans le réseau.

Système de démarrage du cycle de lavage à pression réduite **SOFT START** pour protéger la vaisselle et les verres les plus fragiles.

Contrôle de la température de rinçage et prolongement du lavage avec **thermostop**.

Doseur liquide de rinçage **péristaltique** réglable.

Doseur du détergent **péristaltique**.

Réglage des dosages du détergent et du liquide de rinçage directement depuis le panneau de commande.

Contrôle de la présence du filtre cuve par le biais d'un **capteur** avec registre du nombre de cycles de lavage effectués depuis le dernier retrait du filtre cuve.

Pompe de vidange incorporée pourvue de pressostat de sécurité anti-inondation.

Sonde de turbidité, vérification du pourcentage de détergent présent dans la cuve et par conséquent elle active automatiquement ou pas le doseur pour maintenir le bon niveau de détergent.

Soupape de dérivation, elle évacue l'eau de la régénération directement dans le tuyau d'évacuation.

Carte capteur **anti-inondation**.

Connexion au réseau (Wi-Fi ou SIM) pour l'envoi de textos en vue de la signalisation d'éventuelles anomalies en cours ou de textos préventifs sur l'état du lave-vaisselle.

By-pass en cas d'anomalie du système à osmose inverse il permet de pouvoir continuer à utiliser quand même le lave-vaisselle.

PANIER Ils contribuent à un résultat de lavage impeccable, en plus de protéger les verres. Nous disposons d'une vaste gamme de paniers en fil avec des compartiments pour verres tenus dans une position inclinée et des paniers en plastique empilables avec des séparateurs à alvéoles adaptables aux divers diamètres et hauteurs.



CRV Steam condenser and heat recovery

The “**CRV**” steam condensation and heat recycling system turns the steam created during the washing cycle into the energy required to heat the cold supply water of the dishwasher.

In addition to the energetic benefit offered, the “**CRV**” system considerably improves the working conditions of operators because almost all of the steam is indeed in-taken and not let out into the workplace once the hood is opened at the end of the washing cycle.

This prevents the formation of humidity in the workplace around the dishes.

The “**CRV**” system means you can use our hood dishwashers with cold supply water, reducing the machine power by an impressive 4 kW (the conventional 10 kW is reduced to 6 kW) and guaranteeing a washing cycle of 118”, including the steam in-take phase at the end of the cycle.

COMPLETE CYCLE WITH CRV:

WASHING 75”

PAUSE 5”

RINSING 13”

STEAM IN-TAKE/RECOVERY 25”

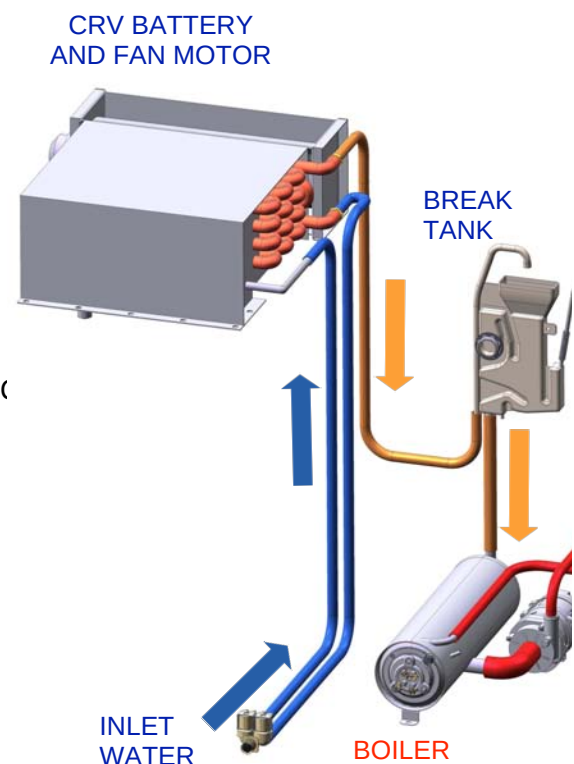
TOTAL CYCLE 118”

6 kW Boiler element instead of 10 kW

Boiler temperature recovery time: 75” with inlet water at 15/18°C

TOTAL POWER WITH CRV: 7,1 kW

Included autoself cleaning cycle at the end of service.



Condenseur de la vapeur et récupération de la chaleur CRV

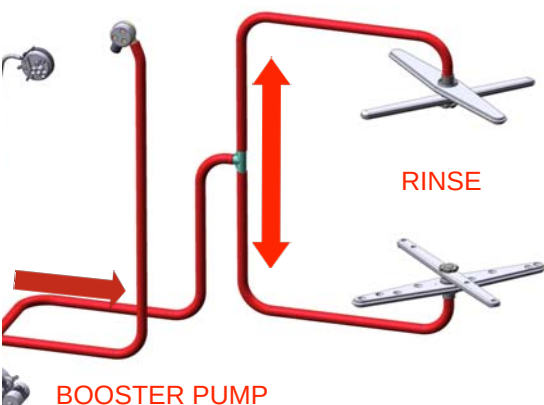
Le système de condensation de la vapeur et de récupération de la chaleur **CRV** transforme la vapeur créée pendant le cycle de lavage en énergie qui sera employée pour réchauffer l'eau froide d'alimentation du lave-vaisselle.

En plus du gain énergétique, le système **CRV** améliore remarquablement le confort de travail de l'opérateur car presque toute la vapeur sera aspirée et elle n'imprègnera pas le milieu de travail après l'ouverture du capot à fin cycle de lavage.

Donc on évitera la formation d'humidité dans le local .

Le système **CRV** permet d'utiliser nos lave-vaisselle à capot alimentés à eau froide en réduisant la puissance de la machine de 4kW en utilisation continue (à partir des traditionnels 10 kW on descend à 6 kW) et en garantissant le cycle de lavage de 118" y compris la phase d'aspirations des vapeurs à fin cycle.

Donc le **CRV** garantit une grande réduction des frais énergétiques et d'exploitation.



CYCLE COMPLET AVEC **CRV**:

LAVAGE 75"

PAUSE 5"

RINCAGE 13"

ASPIRATION/RECUPERATION VAPEURS 25"

TOTAL CYCLE 118"

Boiler 6 kW au lieu de 10kW

Temps rétablissement température boiler:

75" avec eau entrée à 15/18°C

PUISSANCE INSTALLEE: 7,1 kW

Nettoyage automatique de la conduite du **CRV** à fin service.

Standard features

STANDARD FEATURES

Double wall with insulation.

Deep-drawn stainless steel washing impellers guarantee high washing performances thanks to nozzles set at different angles and to the cleaning force generated by the powerful washing pump.

Stainless steel rinse impellers with high performance with just 2.7 litres of water per cycle.

Completely deep-drawn tank with rounded corners and bottom tilted toward the efficient system of filters in the tank. (STANDARD ON N50 E N1300).

Insulated and counter-balanced door. (STANDARD ON N50).

Adjustable peristaltic rinse aid dispenser.

Built-in break tank device (non-return valve) to prevent water from flowing back into the mains supply.

Rinse temperature control with termostop function.

SOFT START system that starts the washing cycle at a lower pressure (just on N50).

HY-NRG2 rinse function with pressure booster pump, which keeps constant the set temperature and the quantity of water used for rinsing at constant levels.

Insulated atmospheric boiler and break tank (non-return valve).

6 purpose-designed washing cycles for the various types of crockery to be washed.

Caractéristiques standard

CARACTÉRISTIQUES STANDARDS

Double paroi avec isolation.

Des bras de lavage étampés inox garantissent de hautes performances de lavage grâce aux gicleurs à inclinaison mixte et au pouvoir nettoyant généré par la puissante pompe de lavage.

Bras de rinçage inox, hautes performances avec seulement 2,7 litres d'eau par cycle.

Cuve complètement moulée avec des coins arrondis et fond incliné vers l'efficace système à filtres prévu dans la cuve. (DE SÉRIE SUR N50 ET N1300).

Porte isolée et contre-balancée. (DE SÉRIE SUR N50).

Doseur liquide de rinçage péristaltique réglable.

Dispositif break tank intégré visant à prévenir d'éventuels retours d'eau dans le réseau.

Contrôle de la température de rinçage par le biais de la fonction termostop.

Système de démarrage du cycle de lavage à pression réduite SOFT START (seulement N50).

Rinçage HY-NRG2 à travers la pompe à augmentation de pression, la température réglée et la quantité d'eau utilisée pour le rinçage sont tenues constantes.

Chauffe-eau atmosphérique isolé et break tank.

6 cycles de lavage dédiés aux différents types de vaisselle à laver.

Glass & Dishwashers



Lave-verres et lave-vaisselle



S28 EVO2 HY-NRG

kW - Volt	3,07 - 230/1 50Hz
Pompa - Pompe	0,28 kW - 137 Lt/min.
Cesto - Casier	400x400 mm
Dimensioni - Dimension	470x515x685 mm
H lavaggio - H de passage	280 mm

N50 EVO2 HY-NRG

kW - Volt	5,05 - 400/3 N 50Hz
Pompa - Pompe	0,55 kW - 287 Lt/min.
Cesto - Casier	500x500 mm
Dimensioni - Dimension	605x605x840 mm
H lavaggio - H de passage	350 mm



Lave-vaisselle à capot

Passthroughs



N1000 EVO2 HY-NRG		N1300 EVO2 HY-NRG		N1300S EVO2 HY-NRG	
kW - Volt	6,75 - 400/3 N 50Hz	7,1 - 400/3 N 50Hz		11,1 - 400/3 N 50Hz	
Pompa - Pompe	0,75 kW - 503 Lt/min.	1,1 kW - 503 Lt/min.		1,1 kW - 503 Lt/min.	
Cesto - Casier	500x500 mm	500x500 mm		500x500 mm	
Dimensioni - Dimension	750x775x1500 mm	750x775x1500 mm		750x775x1500 mm	
H lavaggio - H de passage	430 mm	430 mm		430 mm	

XL and Double Passthroughs



N1300 XL can easily wash dishes, trays, containers thanks to the large 570x620 mm basket.

La N1300 XL peut laver assiettes, plateaux et plats grâce à son casier de 570x620 mm.

Lave-vaisselle à capot XL e Double



The N1300 Double wash simultaneously two baskets 500x500 mm each cycle.

La N1300 Double lave simultanément deux paniers 500x500 mm par cycle.

N1300 XL EVO2 HY-NRG

kW - Volt	20,8 - 400/3 N 50Hz
Pompa - Pompe	1,42 kW - 664 Lt/min.
Cesto - Casier	570x620 mm
Dimensioni - Dimension	775x801x1600 mm
H lavaggio - H de passage	430 mm

N1300 EVO2 HY-NRG DOUBLE

kW - Volt	20,8 - 400/3 N 50Hz
Pompa - Pompe	2x1,1 kW - 503 Lt/min.
Cesto - Casier	500x500 mm x 2
Dimensioni - Dimension	1181x801x1600 mm
H lavaggio - H de passage	430 mm



Silanos srl
Via Grandi, 19
20096 Pioltello (Milano) Italy
Phone +39 029291161
Fax +39 029267306
Info@silanos.it www.silanos.it



edizione 1 ott 2015 - con riserva di variazione delle informazioni tecniche e commerciali.
édition 1 oct 2015 - sous réserve de modifications des informations techniques et commerciales.
Edition 1 printed on 1st oct 2015 - we reserve the right to technical modifications.

